

**RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

**Bid Receiving
PWGSC
33 City Centre Drive
Suite 480C
Mississauga
Ontario
L5B 2N5
Bid Fax: (905) 615-2095**

**Revision to a Request for a Standing Offer
Révision à une demande d'offre à commandes**

Regional Individual Standing Offer (RISO)
Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

**Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution
Public Works and Government Services Canada
Ontario Region
33 City Centre Drive
Suite 480
Mississauga
Ontario
L5B 2N5

Title - Sujet Free Standing Softwall Structures		
Solicitation No. - N° de l'invitation W0113-140076/A		Date 2015-07-14
Client Reference No. - N° de référence du client W0113-140076		Amendment No. - N° modif. 004
File No. - N° de dossier TOR-5-38019 (219)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$TOR-009-6865		
Date of Original Request for Standing Offer		2015-06-04
Date de la demande de l'offre à commandes originale		
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2015-07-22		Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Gao, Feng		Buyer Id - Id de l'acheteur tor219
Telephone No. - N° de téléphone (905) 615-2057 ()		FAX No. - N° de FAX (905) 615-2060
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required	Yes - Oui	No - Non
Accusé de réception requis	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

Cette modification 004 est publiée afin de modifier l'ANNEXE A: ÉNONCÉ DES TRAVAUX, l'ANNEXE B: BASE DE PAIEMENT, l'ANNEXE C FORMULAIRE DE RAPPORT D'UTILISATION PÉRIODIQUE et l'ANNEXE E CALCUL DU PRIX AUX FINS D'ÉVALUATION

À l'ANNEXE A: ÉNONCÉ DES TRAVAUX 3.1.2 Structures à parois souples

Supprimer:

Les dimensions au sol sont de 16 pi x 30 pi, 16 pi x 20 pi ou 40 pi x 60 pi.

Insérer:

Les dimensions au sol sont de 16 pi x 30 pi, 16 pi x 20 pi et 16 pi x 40 pi.

À l'ANNEXE B: BASE DE PAIEMENT, 1.0 PÉRIODE FERME - ANNÉE 1 – 1.1 Prix unitaires fermes

Supprimer:

D-3	40'x60'	\$_____/ch
-----	---------	------------

Insérer:

D-3	16'x40'	\$_____/ch
-----	---------	------------

À l'ANNEXE B: BASE DE PAIEMENT, 2.0 PÉRIODE DE PROLONGATION 1 : ANNÉE 2, 2.1 Prix unitaires fermes

Supprimer:

D-3	40'x60'	\$_____/ch
-----	---------	------------

Insérer:

D-3	16'x40'	\$_____/ch
-----	---------	------------

À l'ANNEXE B: BASE DE PAIEMENT, 3.0 PÉRIODE DE PROLONGATION 2 : ANNÉE 3, 3.1 Prix unitaires fermes

Supprimer:

D-3	40'x60'	\$_____/ch
-----	---------	------------

Insérer:

Solicitation No. - N° de l'invitation

W0113-140076/A

Amd. No. - N° de la modif.

004

Buyer ID - Id de l'acheteur

tor219

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W0113-140076

File No. - N° du dossier

TOR-5-38019

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

D-3	16'x40'	\$_____/ch
-----	---------	------------

**À l'ANNEXE B: BASE DE PAIEMENT, 4.0 PÉRIODE DE PROLONGATION 3 :
ANNÉE 4, 4.1 Prix unitaires fermes**

Supprimer:

D-3	40'x60'	\$_____/ch
-----	---------	------------

Insérer:

D-3	16'x40'	\$_____/ch
-----	---------	------------

**À l'ANNEXE B: BASE DE PAIEMENT, 5.0 PÉRIODE DE PROLONGATION 4 :
ANNÉE 5, 5.1 Prix unitaires fermes**

Supprimer:

D-3	40'x60'	\$_____/ch
-----	---------	------------

Insérer:

D-3	16'x40'	\$_____/ch
-----	---------	------------

À l'ANNEXE C FORMULAIRE DE RAPPORT D'UTILISATION PÉRIODIQUE

Supprimer:

kieta.boulet@pwgsc-tpsgc.gc.ca

Insérer:

feng.gao @pwgsc-tpsgc.gc.ca

**À l'ANNEXE E CALCUL DU PRIX AUX FINS D'ÉVALUATION, 1.0 PÉRIODE FERME
- ANNÉE 1, 1.1 Prix unitaires ferme**

Supprimer:

D-3	40'x60'	5	\$_____/ch	\$
-----	---------	---	------------	----

Insérer:

Solicitation No. - N° de l'invitation

W0113-140076/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W0113-140076

Amd. No. - N° de la modif.

004

File No. - N° du dossier

TOR-5-38019

Buyer ID - Id de l'acheteur

tor219

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

D-3	16'x40'	5	\$_____/ch	\$
-----	---------	---	------------	----

À l'ANNEXE E CALCUL DU PRIX AUX FINS D'ÉVALUATION, 2.0 PÉRIODE DE PROLONGATION 1 : ANNÉE 2, 2.1 Prix unitaires ferme

Supprimer:

D-3	40'x60'	5	\$_____/ch	\$
-----	---------	---	------------	----

Insérer:

D-3	16'x40'	5	\$_____/ch	\$
-----	---------	---	------------	----

À l'ANNEXE E CALCUL DU PRIX AUX FINS D'ÉVALUATION, 3.0 PÉRIODE DE PROLONGATION 2 : ANNÉE 3, 3.1 Prix unitaires ferme

Supprimer:

D-3	40'x60'	5	\$_____/ch	\$
-----	---------	---	------------	----

Insérer:

D-3	16'x40'	5	\$_____/ch	\$
-----	---------	---	------------	----

À l'ANNEXE E CALCUL DU PRIX AUX FINS D'ÉVALUATION, 4.0 PÉRIODE DE PROLONGATION 3 : ANNÉE 4, 4.1 Prix unitaires ferme

Supprimer:

D-3	40'x60'	5	\$_____/ch	\$
-----	---------	---	------------	----

Insérer:

D-3	16'x40'	5	\$_____/ch	\$
-----	---------	---	------------	----

À l'ANNEXE E CALCUL DU PRIX AUX FINS D'ÉVALUATION, 5.0 PÉRIODE DE PROLONGATION 4 : ANNÉE 5, 5.1 Prix unitaires ferme

Supprimer:

Solicitation No. - N° de l'invitation

W0113-140076/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W0113-140076

Amd. No. - N° de la modif.

004

File No. - N° du dossier

TOR-5-38019

Buyer ID - Id de l'acheteur

tor219

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

D-3	40'x60'	5	\$_____/ch	\$
-----	---------	---	------------	----

Insérer:

D-3	16'x40'	5	\$_____/ch	\$
-----	---------	---	------------	----

Toutes les autres conditions demeurent inchangées.